大清光緒十五年

申報

十月十五日

第五千九百四十七號

西歷一千八百八十九年十一月初七日禮拜四

今日另出附張不取分文

上海另售每張取錢十文　外埠酌加寄費

附送募捐賑災啓

本年浙江水災以嘉湖兩府屬爲最而寧之[illegible]恐荷非外省府縣諸同仁竭力協助則災黎何以卒歲是以施少數封面特刊印捐冊託本館今日隨報分送務祈各善士隨力捐助拯救災黎幸甚盼甚 本館謹識

本館經辦江浙賑捐啓

露叢匝月江浙兩省紛紛報災困苦情形不堪言狀而浙省爲尤甚本館現擬經收捐款先其所急一俟集有成數擇要往賑四方仁人君子慨念[illegible]妥爲散放早辦一日多活數命不勝盼禱之至 申報館謹啓

精印各省闈墨告白

本館每遇鄉會試之年揭曉後必趕印闈墨出售以饗諸君子先覩爲快之心每當裝訂初成購者[illegible]外從廉是以能邀有目者所共賞也本科順天江南浙江江西湖北廣東六省早已次第告成精益求精[illegible]點則一律[illegible]裝釘則全形華美前冠題名全錄及主司同考銜名則皆字大行疏易于查檢較他家之只圖省紙以致[illegible]一線之留題名錄以極小之字印成致令人目力下無從辨認者實有上下牀之分凡我同人庶幾共鑒乎 申報館啓

去冗官議

書曰官不必備惟其人此言也竊嘗疑之以爲周官三百六十屬視商爲倍商又視夏爲倍夏已倍於唐虞然則論官於周已可謂備矣何尚云不必備耶不知周官以觀三代固爲倍之又倍而以觀後代則所不備者正多也且曰惟其人則可見其任官惟賢才左右惟其人有其人則有以備厥官如無其人斷不以非才濫竽充數而寧使闕如所謂不必備者[illegible]不備也特不必備耳自三代以下官之數有增而無減至於今則古人所謂朝無倖位者適與之相反是又何爲也哉就內官言之宰相之職國計民生君德王道皆得而預焉凡發號施令運籌決策何一不由此出乃又有侍以別之則二者必有一冗六部[illegible]有分職而此則仍周禮之舊而尚書既有其二侍郎又有其四則亦足以辦事矣其下又有郎中若[illegible]

[illegible]

多至三千餘人云

章門紅樹

○江省沈陸兩主司於九月廿八日啓行一往豫一往蘇留取道九江回籍修墓是日各員弁恭送如禮○德曉峯中丞定於十月[illegible]

[illegible]

游◎湖南剝船三百艘前已到津停泊河干未驗收己列首報茲悉該船於光緒十三年排造十四年竣工今年裝載臺前赴灤州辦檣上駁臨邕之某觀察已作古人現在押解來津者係以代某觀察己列也到津以後例應一律洒艙然後驗收現以監造之人已故擬與天津道相商船津貼鐵若干泥員自行油艙以省累船中水手人等己陸續遣南旋矣

大藥房賽馬三誌◎昨爲秋賽之第三日午刻起第一次八馬南而代怡和洋行勝第二次七馬西人密司邦勝第三次十一馬義豐行西人代大藥房勝第四次八馬第五次六馬均保義豐行西人代大藥房勝第六次四馬天津來謁之西人勝第七次七馬道而司代沙遜行勝第八次五馬駛入内圈跳浜僅八義豐行西人代騎大藥房之騮馬爭首連越三浜跳過花其三架其餘各騎或見浜而退或越浜而跌斯時已將薄暮中西人均各散歸

虹口成營◎前報曾列虹口圓通寺附近地方議將向駐南門外之勇丁分哨移駐等因今已擇定地基將所種棉花一律拔去築就圍墻以便支搭棚帳云

權使過滬◎新簡粵海關監督廣權三權使英陛見出都由天津來輪舟南下前日節抵滬江以法大馬路名利棧爲行轅昨日乘興拜客大約今明即須由海道赴粵履新也

上海縣署瑣案◎前日浦東人吳蘭谷扭親家趙進發媒人嚴大昌至縣喊控裴邑尊升堂訊究吳訴稱小的央媒將趙女爲媳養在家而趙女懶惰性成不能力作是以退回母家暫管言明俟其長大然後娶成婚不料趙又托媒執向將女另嫁向論不理叩乞究趙供稱女兒自至吳家忽患瘋癲之症是以退回家內言明聽憑另嫁他人小的本係鄉愚信以爲實隨央媒許字與人不料吳頻來言百般滋擾叩求明察以雪冤嚴稱小的耕田爲業素來安分言趙言吳已將女退休是以爲之作伐邑尊以兩造供詞各執各從實稟就稟詞呈案核辦◎日前義渡局員查悉張姓林所駕渡船遭風失事溺斃人口因之送縣請驗裴邑尊訊悉情由諭令將屍身撈起此已詳登前報者也茲悉死者姓王名春源向爲雜貨業屍身打撈無着前日屍妻某氏投縣稟訴情由邑尊飭將撈獲之搭連袋片鐵四百文先行領去候飭渡夫頭籌措卹銀再行酌辦該氏叩謝而去◎引翔港圖進某甲因地基轉輵將二十二保五十一圖地保張茂華楊義川解送到案裴邑尊着押候訊供核辦

英界公堂瑣案◎三百十號華捕綁俯昨夜小竹在途巡緝見江北人王松瑞偕某甲坐東洋車携帶銅鍋一籠並有衣物因其形跡可疑上前查問甲即乘間脫逃顯係竊贓送請訊究蔡太守訊供之下王供稱小的與甲即董小獸向不相識復自云與小的同鄉因之同住客寓夜既過半不知伊如何出外帶得衣物回來呼小的起身同行付質致被巡捕拘獲董即乘間脫逃太守飭捕押王拘董如能指獲候禮拜五再行研訊◎鎮江人裴三元年祇十一歲其母曾在劉春甫住家妓館傭工裴遂時時來往昨日竟竊取金釵一枚往質錢經探役偵獲解送公堂訊直認不諱蔡太守問由何人指使裴供獨自起意並無指使之人太守判令責手心一百下以儆將來伊母叩乞從寬失主亦以原贓已在代爲叩求太守准其免責飭令伊母帶回自行教訓◎前晚夜已深矣一百十四號華捕巡至蕪湖路見吳高意圖行竊窮詰之下稱現在工頭王阿巧處當小工並不行竊昨解公堂蔡太守念其從寬此事未與刑實催飭捕役逐巡查明再行核辦◎洋人古利係小工陳寶安在伊工作陳竟乘機竊取火油燈一盞當經指交巡捕解案訊供陳一味遊移蔡太守判令管押二十一天以儆◎小工滿錦芳被賊竊去飯鍋兩口旋在同鄉人周和處認見指交巡捕解送公堂蔡太守研究之下周稱有不知名之楊姓寄存太守飭捕役押同楊到案再行質訊錦先給施兩押去◎前新記蜚英館釘書作盜賣書籍一案昨日原告魏少寶帶姪魏習生投案偷質朱草元豎倘書實由稽生起意行竊把芳蘭文玉山房等書坊皆稱朱自已攜來售並未見有當生少實稱統共實少通鑑經解等書八十餘部値價洋三百餘元現所吊出者不及四分之一蔡太守飭少寶知照作中各夥於禮拜五一併到堂歸候復訊究辦◎昨報列西洋人某甲指控張老興籍案辛工向之逕索前日座中西官會訊平題給張工洋六元因諭令於昨日下午五點鐘往領張於昨日上午即往追索中令其於五點鐘時再來乃未及四點張又往叩門吵鬧因之交捕送究張供小的向索工洋不敢滋鬧串稱內有兩元已經原荐人劃去太守諭令先將四元給領兩元則暫存公堂候原荐人來案再行訊給着張出具切結不得再往滋鬧◎[illegible]旋經查明稟獲稱伊父果開書作伊園則不務正業專事遊蕩曾經伊父屢次訓飭本想送究太守因判令枷號七天發犯事地方示衆◎徐德明

法界捕房瑣事◎如果輕稱不清當解公堂◎甚易願爲劾勞遂即交付定理◎其故人某甲已向某乙定購貨物詳列單據聲明如不交貨以致互相爭執[illegible]

係乙僞繪且丙早因無貨付定鈔一百兩不料乙竟屢延約期延迄不交貨後查悉乙託請攜送公堂以轉瞞誆付定洋十元前所交內收銀一百兩之事[illegible]候保人將乙交出以便解送某號巡捕某甲巡行路上見某乙手持水烟袋向押舖質錢形狀詭張不無可疑因即拘至捕房備捕頭喻令暫行押侯飭探役查明核奪◎烟館某氏向烟客某甲索取烟資四百文甲靳而不予以致互相口角巡捕聞聲而至拘入捕房備捕頭詰得甲至該館案吸過花烟四匣因着繳錢四百文給該館領去

膏澤下頒◎啓者今蒙英會審讞蔡太守之惓念民依與大善士無名氏善士慨捐做堂施粥經費洋二百元紙領之餘莫名欽佩荷蒙恩之高厚感戴同深俾貧戶免饑寒哀鴻嗷嗷勿詠賢太守之惓念民依與大善士之慨輸鉅款來醵食粥貧民咸感大德惟今年各處米貴米珠薪桂將來開廠之後貧民就食者必祠祝年宵多而經費浩繁尚望各大善士廣種福田積眼前功德隨緣樂助此做堂所不勝禱祝者謹啓　上海大馬路仁濟善堂董事

擬墨助賑◎德淸俞蔭甫封翁年高德邵強識博聞久矣著作等身望隆海內而或出其餘緒作爲試帖亦必淸眞雅正能使學士一齊頒自今以湖郡告災豐閱報章傷心慘目爰將新刊之本科曲園擬墨郵寄二百冊兩囑出售每洋一角悉以助湖州賑捐爲快一俟售罄再行續寄英華遍餉瑩慈助咕嗶之功桑梓蒙恩鴻澤免啼號之慘仁心惠澤欽佩實深謹列章以告遐邇先報爲快也　上海北市絲業會館協賑公所施善昌謹啓

恩恤嚴寒◎蘇城安節局山東協賑代公所解第三批棉衣五十件被絮一千條飯鍋巴四白鮝乾五十觔內蒙江陰縣許子書大令樂助三千件丹直李姓請坊捐助二千件乃荷憐恤嚴寒鉅款遙頌正値深冬之際遍地哀鴻皆荷生全之德同人等感戴同深亟列報端以彰盛德前仲調恫

名醫殺人

平湖戈香莊者戈春蠡之子世代兒科也余四兒喜官年近兩週體素強壯九月初起屢發寒熱十四日延戈醫到鎮診治據云痧症無妨礙丙子告以病時常作嘔驚防發痧子戈醫以爲不日可痊又云須要溫通却用黃連等藥十五日又開一方忽用石膏四錢麻黃五分等劑余等不敢煎服戈醫力保無妨其時松江吳醫亦在座却謂痧症應治與戈醫不同十六日戈醫又開一方用吳茱萸丁香川椒辛熱等藥十七日午前病似微減實非佳兆而戈醫臨行面有喜色又開一方曰含笑戈醫名重一時竟以厚幣相延詎料其有起死回生之術也詎戈醫動身後四兒病增重遂服其藥用手抓胸其狀有似不能言者十八日病又加劇十九日午後戈醫又來診治見此情形張皇莫狀遽用羚羊角等涼劑經旁人阻止忽又堅持溫通之說[illegible]余卜於灶神賜一方爲附子理中湯是夜服後如石沉水戈醫自知無顏遂歸舟次二十晨[illegible]戈醫始則自誇繼則推諉病家延請名醫殺人之罪百喙所不能辭矣且余之延戈醫也前後共費七十金僅博竈神之一卜耳以七十金買一卜亦可笑之甚矣余非欲與醫爲難惟願世人勿輕信名醫致小兒死於非命並以爲戈醫病家諒非虛心請教者戒也　金山縣朱涇鎮黃孟高謹白　乙[illegible]

上海機器織布局九月廿八日奉

北洋通商大臣李爲札飭事光緒十五年九月十八日准總理各國事務衙門咨稱[illegible]

此事牽民生計以關係中國自主之權利此次英人格爾特在浦東地方設法建造軋花機器[illegible]

上年七月本年二月兩次照會轉飭停止在案[illegible]

次照會業經詳述茲特再行照會貴大臣仍希迅速轉飭該商等即日停止以符約章並將如何辦理之處照復本衙門可也須至照會者　乙[illegible]

憲示照錄

欽加二品銜監督江南海關分巡蘇松太兵備道龔爲出示曉諭事[illegible]照得上海地方開設機器製造軋花紡紗織布等局業經遵照章程招集華股仿照西法製造[illegible]示仰各紳富商民人等一體知悉爾等須知省憲辦理此事實爲保護華商利權起見[illegible]著成效該商民等如願入股者即赴滬局查看章程認定股分繳銀兌收股票[illegible]從此紡織之利均沾利益本道有厚望焉特示　光緒十五年十月初二日示　乙[illegible]

受托更止

聲明十月初六滬報四明瑣紀有裘寶森茲店被成衣切匠吵鬧一節茲事人受託起訴有關寶森店主聲明今由申報館錄登鄞邑主查該底經西門外底作錫示色主此各往錫成衣匠店大店主袁梅史請勸邑商[illegible]把持停工飭禁登沙飭令各貨五百飯錢匠即頭知揭邑尊面諭比如拔擢匠可以禁止承不准自做衣服否則匠等俯首無辭邑主[illegible]底作匠底任意店家看貨收買藏切入行錢二千四百文具結完案外有各匠呂拔切責衆衣鋪登報聲明再爲請發主審也九月二十三日鄞邑主[illegible]乙[illegible]

上海機器紡織新局於十月初六日准

監督江南海關道龔移開奉北洋通商大臣李札准總理衙門咨稱准貴大臣豐南洋大臣咨開據蘇松太道龔稟稱英商[illegible]違約章請照會飭停等因送經本衙門於上年七月本年二月兩次照會轉飭停止並將約章乃近聞該洋廠不但原設軋機十六具未經停止且又效辦生廠之尤擬設軋花廠不日即將接續建造似此任意違章是否該商等尚未奉到駐京領事飭停之令抑或已奉改造土貨爲條約章程所無原在不准行之列從前總理衙門已大臣欲令洋人在通商處所開設改造土貨廠向本衙門議辦均未允行又光緒八年滬中有洋人欲用機器仿造綢緞亦經切實駁阻歷屆有成案誠以此事牽民生計攸關係中國自主之權利此次辦生緞英人格爾特在浦東陸續建設軋花機器所爲實與約章相背不特[illegible]局已也本衙門議辦阻止至再至三前兩次照會業經詳述除再照會駐京領事迅速轉飭該商等即日停止以符約章外相應咨行查照辦理等因到本關道准此合移貴局煩即查照仍密訪查近日該局辦理情形是否業經停工抑仍進行稟覆核辦等因准此合行移知查照此佈

述古齋局石印列朝圖典分期出售啓

以典籍圖列古有之今則有書必圖中外皆然是書彙國史中列朝典故逐事繪圖圖旁附記史略一種俾讀者一覽能了然不致有指鹿爲馬謬誤傳聞之失誠示蒙可使無以羊易牛道聽途說之非且可以集成每冊附訂史略亦足以備考據之助每月兩期按期一冊每冊售洋八分寄費另加如有忠孝節義等事足以裨益風化意欲傳世者請將事蹟圖示本局可以印入附刊每頁收回工料資外不取分文高人雅士如有繪事亦可附入倘事涉淫邪怪誕有傷風俗者概不攙入代印此佈　分售處上海南北市昌記南北中書肆掃葉山房善成堂以北門口慧太鮮照相館四馬路大吉樓局設各省申昌局設姑蘇臨頓路胥門北局　乙[illegible]

永海軒

十月十五日演

天成茶園

十月十五日演

經世堂醫卜

禮拜四拍賣

告白

禮拜四拍賣

私刻圖章

告白

再登騙竊

生泰北鹿

分條七角

窮遇良醫藥

掃毒楊梅堪春丸

失票

英十二月大票

新開外國帳部

必發其財

大票出售

英十二月大票批發

男科固精廣嗣丸

廣東保和堂 固精廣嗣丸

十二月雙張

上海第一家老行

德泰昌烟膏

馬房招租

分條六角半

新到則直參

造言須知

也是樓書館

聲明假冒

呂宋票批發

富貴呂宋票英十二月分

棧單遺失

頭彩八萬元

每食洋三角

英十二月分雙張大票出售

同福來

戒烟陰陽天理丹

分條大角半

必得其利

新開楊慶和銀樓

花旗呂宋票全張一元

九月花旗發票已到

捲毛獅犬出賣

召租

體票附採

盜劫匯票

批發大彩

告白

鳳濕香藥

京緞另剪

英十二月票批發

公司票

新開興義土棧

戒烟第一丹

創一衣莊

果然止帶

呂宋票行

廣東昔仁堂膏丹丸散發售

葆宗伯延嗣丹

格外克己

新開土棧

召租

大吳國票出售

輪船往仁川釜山元山海參威

英十二月大票出售

廣東譚誠德堂大山人參補血生精丸

人參一物價值昂貴而功力較遜欲試其功…… [illegible]

粵東第一家祖傳

廣福林調經種子丸 陳李濟五世孫 陳吉瑚揀料製

[illegible]

廣東杏林軒驗名螺丸

[illegible]

有書即知戒烟法

[illegible]

上海科發藥房

[illegible]

活人無算

[illegible]

機器軍械出售

[illegible]

意誠堂

[illegible]

鳴謝白濁丸靈驗

[illegible]

遺失議單

[illegible]

雙館洋行聲明

[illegible]

廣福林粵東第一家祖傳

陳李濟五世孫 梁氏吉瑚製

[illegible]

起首創製

[illegible]

中西大藥房

戒烟梅花參片

[illegible]

格外克己

[illegible]

廣包茶請洋綠袋

[illegible]

新選石印小國三萬盤

[illegible]

保險告白

[illegible]

上等金綠錶

波壓喱 高華士

[illegible]

果然靈

[illegible]

調經濟陰種子丹

廣東杏林軒 濟陰種子丹

[illegible]

改板全史發售啓

[illegible]

大板各省闈墨出售

[illegible]

變珍洋珠

[illegible]

遺失告白

[illegible]

新到奇草

戒烟咽喉草

[illegible]

輪船往東洋等埠

[illegible]

輪船往釜山仁川烟台天津

[illegible]

正

[illegible]

粵東趙同春堂蝎丸號

金鎖固精丸

[illegible]

順氣化痰丸

[illegible]

上洋廣合利藥行

董天顧堂 諸賜價目

[illegible]

減價

[illegible]

新出書籍

[illegible]

時花批發

[illegible]

三鞭壯陽丸

[illegible]

本號滿貨出售

[illegible]

十月十四日進口輪船禮拜三 …… [illegible]

鄂垣官報○十月初一日分發湖南候補府經歷章來省差人稟到候補同知何錫章稟見謝記大功三次酌委州縣一次新選大冶縣孫克勤見 赴任候補知府劉翰翔奉委鄂勝軍局大挑縣王廷珍奉委游金口厘局俱稟謝候補典史戴慶霖送主考渡江赴南院稟知初二日武昌府李奉□知關稅復領家奏請交部議敘奉牌示漢陽縣禮智巡檢要缺升之鑄貲寄赴任初三日教習知縣何□琮稟見謝□局記功 署嘉魚縣簰洲巡檢孫炳燧稟見謝委准補公安縣典史余克振稟見謝行知赴省直隸公幹回省赴兩院稟到初四日牌示漢陽縣典史事務委遇缺即補巡檢劉嘉勳署理

恭賀□錫大冢宰席卿□□子大人聯○論結客則賓王論拔士則師生十餘年推食解衣方期入覲賚屏卿月揚輝照東海 其學問日長其待朔曰嘯盦九重天知善任何料條辭丹陛大星沈采痛西洲 出使日本使署隨員門下士孫□叩輓

上海四馬路高易公館經收山東江蘇浙江十月初六日第一百廿七次賑款清單 [illegible]

○初六日成泰錢莊經收 [illegible]

○延陵氏經收 [illegible]

○上海六馬路仁濟善堂經收 [illegible]

廣百宋齋信記書目

聖諭仁皇帝庭訓格言一冊洋二角
大誠綱鑑易知錄十六冊四元八角
王翠警西本義匯纂十二冊四元
閱微草堂筆記五種洋一元四角
皇朝經世文編廿四冊洋八元
繡像廿四史演義六冊洋二元四角

唐宋三二家宮詞二本洋三角
九朝東華錄七十六本洋二十八元
大版讀本四書六冊毛邊紙者洋一元
大版讀本四書八冊外國紙者洋一元四角
參印經正義批讀旨五十六本洋四十八元
湯商印約章成案彙編附五采石印各國約章 [illegible] 十二冊八元

洪範略表 [illegible] 一冊洋二角
歷代名臣言行錄十二冊四元
論語旁證四冊洋一元
皇朝關國方略六冊洋三元
國朝先正事略十冊洋三元
錄餘二本洋六角
三字經注解備要實洋八分
韻史讀本實洋六分

御製避暑山莊圖 [illegible] 洋一元四角
大字本印 [illegible] 四冊洋八角
石印五經 [illegible] 二十本洋十元
石印書類 [illegible] 洋四元
石印 [illegible] 洋四元
全像封神榜十冊洋五元
繡圖增像西遊記十本洋五元
御纂五經十二本洋八元

本齋在上海二馬路轉角洋行北首朱印書籍錦版及各種石印書籍分莊在江蘇蘇州 南京 廣東 山西 廣西 河南 湖南 湖北 四川 山東 江西 漢口 廣百宋齋 上海二馬路中廣百宋齋信記書莊啓 乙□□

人參鹿茸三貫丸○參茸衛生丸○茸參白鳳丸○金鎖固精丸○舒筋活絡丸○小兒回春丹 廣東鹿芝館分設上洋老巡捕房對門

人參鹿茸三貫丸○茶氣之品人參爲最補血之物鹿茸爲遠此丸重用之以爲君凡因氣血虧損陰陽失陷精不化氣血不歸經者血海下荷陰虛丹田中則健脾益精補先天不足之元氣培後天已定之精神補養延齡潤顏益壽每兩洋一元四角○參茸衛生丸 [illegible] 婦人產後久補凡因虛弱百病皆宜即無病者服之亦能生精神益勞損強壯生之妙 [illegible] 和氣滋陰 [illegible] 固精後 [illegible] 分雙料一角○小兒回春丹○救治小兒驚風痰喘 [illegible] 每丸洋一角

新到鹿茸

本號向在關東採辦鹿茸其花鹿大小貨色俱全價照市而格外克己倘蒙賜顧請到四馬路寶善街口廣豐泰□店面議可也 □□

拍賣車轎

本行准於每禮拜三早十點鐘在本棧拍賣馬車東洋車轎□□□等物□□不出特此佈告 □□拍賣行啓

揚隨宜防

本號已於外□□□地□□□□□□□□□□□□□□外國毛冷抄□各色□□ 乙□□ 鴻中洪月記

法馬路新開

本莊開設上海法馬路寶成棧□□□□□□□□□□□□□□ 已特白 乙□

乾泰祥皮貨莊

本號開設有年自運各口粗細皮貨一應俱全價格外克己□□士商賜顧請至上洋三馬路口便是 乙□

英文書塾告白

現請上海□□□先生在四馬路設館□□□□□□□□每晚八點鐘起至十點止如願來塾者請至□□□□報名十二日起至十七日到館開□□□十九 甲□ 同人公啓

新開杭申航船

本局開在十六鋪內洋行街碼頭今又添設申杭航船逐日開班兩面無阻杭州坐船接客泊在小東門外萬安橋上車站□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□ 乙□□

洪利公司聲明

本公司設立已久專售各外埠信重紅票不論何處皆可通行向分售處銷兌行銷通大致有如□□□□□□□□□ 之徒冒充□□ 恐陽開在外招搖惑人□□□□□□□□ 乙□□

皆郭高鳳

吾友郭高士號鳳□□ [illegible] 乙□□

新開慶豐土棧

上洋北自打狗橋大小洋貨□□□□□□□□□ 乙□□

上海蔡氏臣大藥房發售

百補資生丸 壯胃消食
不換金丹 半身不遂
延年益壽 玉容霜
玉樹杏
救急 洋藥
精神丸 止咳
肚痛 藥水
內傷 外傷
打傷 藥水
砂淋 血淋
蟲淋 藥水
以上各款藥品 [illegible] 甲□□

新到妙品茶母

布路加士茶在天下係最上之品□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□ [illegible]

請試食此布路加士格蘭茶者能□□□□□□□□□□ 大罐每元半小罐八角 小罐五分 甲□□

推店清帳聲明

上海小東門外開設瑞昌烟紙店係陳王姓合股今 [illegible] 乙□□

新開清園烟膏號

本號開設上海西棋盤街 [illegible] 乙□□

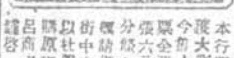
大花園火輪馬車盛頒

啓者本公司在大花園□□□□□□□□□□□□ [illegible] 乙□□

達豐出售成召租

啓者今有黃浦西名曰納陳非崇禮坐落泥城外 [illegible] 高定洋行啓 甲□□

英十二月份人參救



本行開張以來選獲大彩今有十二月份大票全張十二元半票六元四分條七角 [illegible] 呂商必得 乙□□

水腳便宜

本號有輪船於十五日開往神戶長崎 [illegible] 乙□□

有銀出借

啓者今有銀一千兩至五萬兩可以出借 [illegible] 高定洋行啓 甲□□

英十二月雙彩票已到

英十二月頭彩□□□□□□□ [illegible] 上海法大馬路亦中啓 乙□□

定期拍賣

啓□□□□□□□□□□ [illegible] 乙□□ 大成拍賣啓

廣潤泰鴻記土棧

本號開設□□□□□□□□□□□□□□□ [illegible] 乙□□

英十二月彩票出售

頭彩八萬元

英十二月雙彩大票十二元票價六元□□□□□□□□□□□□□ 一月廿九日□□ 呂商天彩□□得利 乙□□

新造洋館皮件

上海新開□□□□□□□□□□□□□□ [illegible] 乙□□

醒明朱家角美味醬

本園開設朱家角里有年久□□□□□□□□ [illegible] 乙□□

新開萬豐土棧

□□開設上洋英大馬路西首□□□□□□□□□□ [illegible] 乙□□

金雞納霜丸

原夫金雞納霜善治寒熱瘧疾□□□□□□□□□□□□ [illegible] 在上海花天豐元洋行總理者□□□□□□□□ 甲□□

參茸坤順丸

[illegible] 乙□□